

# MĚSTSKÝ ÚŘAD CHRUDIM

KUPAP00QS6FH

Odbor životního prostředí, oddělení vodního hospodářství

Pardubická 67, 537 16 Chrudim, telefon: 469 657 111, e-mail: podatelna@chrudim-city.cz

Spisová značka: CR 021253/2012 Ku  
Číslo jednací: CR 032043/2012 OŽP/Ku - 2440  
Spisový znak/skart. znak a lhůta: 231.2/A5  
ČVE: I/503/2576, J/503/3968  
Počet stran/počet příloh: 7/0  
Vyřizuje: Josef Kroulík, tel.: 469 657 335,  
e-mail: josef.kroulik@chrudim-city.cz

V Chrudimi, dne 28.5.2012

Toto rozhodnutí nabylo  
právní moci dne 13.6.2012  
v Chrudimi

Dle rozdělovníku

## ROZHODNUTÍ

KRAJSKÝ ÚŘAD PARDUBICKÉHO KRAJE 6		Číslo dok. -4-
Dle:	28-06-2012	Zpracoval:
Příl.	4/1482/1012	Ukl. znak:

### Výroková část:

Městský úřad Chrudim, Odbor životního prostředí, oddělení vodního hospodářství, jako vodoprávní úřad příslušný podle § 104 odst. 2 písm. c) a § 106 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „vodní zákon“), jako speciální stavební úřad podle § 15 odst. 4 vodního zákona a § 15 odst. 1 zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu (stavební zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „stavební zákon“), a místně příslušný správní orgán podle § 11 odst. 1 písm. b) zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „správní řád“), ve správním řízení posoudil žádosti, které dne 2.4.2012 podal

Krajský úřad Pardubického kraje, IČ 70892822, Komenského náměstí č.p. 125, Pardubice-Staré Město, 530 02 Pardubice 2

(dále jen „žadatel“), a na základě tohoto posouzení:

### I. Podle § 8 odst. 1 písm. c) vodního zákona

#### vydává povolení

k vypouštění odpadních vod do vod podzemních – půdních vrstev (dále jen „nakládání s vodami“) na místě:

Údaje o nakládání s vodami na místě:

Název kraje	Pardubický
Název obce	Slatiňany
Identifikátor katastrálního území	749796
Název katastrálního území	Slatiňany
Parcelní čísla dle evidence katastru nemovitostí	parc. č. 357/21 v katastrálním území Slatiňany
Číslo hydrologického pořadí a podpořadí	1-03-03-033
Hydrogeologický rajon	4310 Chrudimská křída
Přímé určení polohy (souřadnice X, Y)	1073416; 645698

v tomto rozsahu:

Druh vypouštěných vod	městské odpadní
Druh recipientu	podzemní voda
Stavby kanalizačních stok a objektů včetně čistíren odpadních vod	čistírna odpadních vod
Průměrné povolené	0,02 l/s
Maximální povolené	0,05 l/s
Průměrné denní povolené	1,7 m <sup>3</sup> /den
Maximální měsíční povolené	0,1314 tis. m <sup>3</sup> /měs.
Roční povolené	1,5768 tis. m <sup>3</sup> /rok

Počet měsíců v roce, ve kterých se vypouští	12
Počet dnů v roce, ve kterých se vypouští	366
Časové omezení platnosti povolení	31.4.2022
Velikost zdroje znečištění v EO	14
<b>Údaje o povolené jakosti vypouštěných vod</b>	
a) BSK5 Hodnota 'm'	10 mg/l
b) CHSKCr Hodnota 'm'	70 mg/l
c) NL Hodnota 'm'	20 mg/l
d) N-NH4 Hodnota 'm'	20 mg/l
e) Pcelk Hodnota 'm'	8 mg/l
f) Escherichia coli	50000 KTJ/100 ml
g) Enterokoky	40000 KTJ/100 ml

**Uložená měření**

Je uloženo měření množství vypouštěných odpadních vod	ANO
Počet kontrolních profilů měření množství	1
Četnost měření množství	1 ročně
Způsob měření množství vody	nepřímé měření (dle stavu vodoměru)
Je uloženo sledování jakosti vypouštěných odpadních vod	ANO
Počet kontrolních profilů sledování jakosti	1
Četnost sledování	2 ročně
Typ vzorků	dvouhodinový směsný

**II. Podle § 9 odst. 1 vodního zákona****s t a n o v u j e**

povinnosti a podmínky pro nakládání s vodami:

1. Doba povoleného vypouštění: **do 31.4.2022.**
2. Stanovené hodnoty množství a emisních limitů ukazatelů znečištění vypouštěných odpadních vod jsou závazné a nelze je překročit.
3. Množství vypouštěných odpadních vod bude stanoveno nepřímo (podle stavu vodoměru) a o vypouštěném množství budou vedeny průběžné záznamy.
4. Pro posouzení dodržení hodnot stanovených emisních limitů ukazatelů znečištění vypouštěných odpadních vod, budou v místě na výstupu z ČOV (odběrné místo na odtoku z ČOV) sledovány ukazatele znečištění CHSKCr, BSK5, NL, N-NH4, Pcelk). Jedná se o 2 hodinové směsné vzorky získané sléváním 8 objemově stejných dílčích vzorků v intervalu 15 minut. Výsledky rozborů budou přehledně uchovávány pro účely evidence, vyhodnocení a kontroly. Odběry by neměly být prováděny za neobvyklých situací.
5. Odběr vzorků a jejich přepravu do oprávněné laboratoře musí provádět prokazatelně odborně způsobilá osoba.
6. Rozbory vzorků dle podmínky č. 4 tohoto povolení bude provádět oprávněná laboratoř (seznam zveřejňuje Ministerstvo životního prostředí ve svém Věstníku) způsoby dle technických norem nebo norem pro stanovení daného ukazatele, na které se vztahuje akreditace oprávněné laboratoře (způsob rozboru: CHSKCr dle TNV 75 7520, BSK5 dle ČSN EN 1899-1, 2, NL dle ČSN EN 872). Výsledky analýz vzorků budou přehledně evidovány.
7. Každoročně vždy do 31.1. následujícího roku budou zasílány vodoprávnímu úřadu výsledky analýz za minulý rok (dle současné legislativy pouze formou elektronickou a to prostřednictvím aplikace ISPOP na [www.ispop.cz](http://www.ispop.cz)).
8. Při provozu ČOV budou dodrženy tyto podmínky:
  - Občas sluchem zkontrolovat funkci dmychadla ČOV.
  - Při výskytu opakovaně zvýšených hodnot některého z ukazatelů nad povolené limity dávkovat 1x za dva měsíce mikrobiální preparát pro zvýšení účinnosti čistícího zařízení.

- 2x ročně odčerpávat stabilizovaný kal z čistírny s možností jeho využití pro kompostování, případně jiné zemědělské využití, nebo jej zneškodňovat na centrální ČOV.
- Do čistícího zařízení nevypouštět jiné odpadní vody než splaškové.

### III. Podle § 15 odst. 1 vodního zákona a § 115 odst. 1 stavebního zákona

#### vydává stavební povolení

ke stavbě vodního díla:

**dešťová kanalizace, čistírna odpadních vod se vsakovací rýhou, vše v akci "Transformace DSS Slatiňany",**

(dále jen „stavba“) na místě:

Název kraje	Pardubický
Název obce	Slatiňany
Identifikátor katastrálního území	749796
Název katastrálního území	Slatiňany
Parcelní čísla dle evidence katastru nemovitostí	parc. č. 357/21, 419/2, 716 v katastrálním území Slatiňany
Přímé určení polohy (souřadnice X, Y)	1073416; 645698 (ČOV) 1073443; 645742 1073377; 645801 (kanalizace dešťová; začátek a konec)
Název vodního díla	čistírna odpadních vod se zasakovací rýhou; stavba kanalizačního řadu dešťové kanalizace

v členění na tyto stavební objekty:

<b>Stoková síť</b>	
Druh stokové sítě	gravitační
Celková délka stok	55 m
Nejmenší jmenovitá světlost stoky	250 mm
Největší jmenovitá světlost stoky	250 mm

Údaje o povolené stavbě:

Stavby kanalizačních stok a objektů včetně čistíren odpadních vod	čistírna odpadních vod
Další stavby	jiné
Název vodního díla	čistírna odpadních vod se zasakovací rýhou

Popis:

Jedná se o stavbu čistírny odpadních vod typ AS-VARIOcomp 15 K ULTRA se zasakovací rýhou délky 6 m a stavbu kanalizačního řadu dešťové kanalizace. Stavba ČOV se vsakovací rýhou (p.č. 357/21) budou sloužit pro čištění splaškových odpadních vod z nového objektu dvojdomku, předčištěné odpadní vody budou vypouštěny pomocí zasakovací rýhy do vod podzemních (půdních vrstev). Odbočný řad dešťové kanalizace (parc. č. 357/21, 419/2, 716) z PVC DN 250 mm je napojen na stávající dešťovou kanalizaci a bude sloužit k odvádění srážkových vod z předmětné lokality. Kanalizační přípojka není předmětem tohoto řízení.

### IV. Podle § 15 odst. 3 vodního zákona a § 115 odst. 1 stavebního zákona

#### stanovuje

povinnosti a podmínky pro provedení stavby:

9. Stavba bude dokončena nejpozději do 31.12.2014.
10. Stavba bude provedena podle projektové dokumentace ověřené ve stavebním řízení; případné změny nesmí být provedeny bez předchozího povolení stavebního úřadu.
11. Vzhledem k tomu, že stavební úřad upouští od vytyčení prostorové polohy stavby orgánem nebo osobou k tomu oprávněnou, odpovídá za soulad její polohy s projektovou dokumentací dodavatel stavby.
12. Při provádění stavby bude zajištěno dodržování bezpečnostních předpisů a předpisů o ochraně zdraví při práci, zejména nařízení vlády č. 362/2005 Sb., o bližších požadavcích na bezpečnost a ochranu zdraví při práci na pracovištích s nebezpečím pádu z výšky nebo do hloubky a nařízení vlády č. 591/2006 Sb., o bližších minimálních požadavcích na bezpečnost a ochranu zdraví při práci na staveništích.
13. Stavba bude prováděna stavebním podnikatelem, který při její realizaci zabezpečí odborné vedení provádění stavby stavbyvedoucím. Název a sídlo stavebního podnikatele oznámí stavebník stavebnímu úřadu před zahájením vlastních prací.
14. Stavbou dotčené pozemky budou uvedeny do řádného technického stavu. Stavba bude prováděna tak, aby nedocházelo ke škodám na sousedních pozemcích a stavbách. Budou zajištěny přechody a přejezdy v nejnutnější míře.
15. Před zahájením zemních prací zajistí stavebník v zájmovém území vytyčení veškerých podzemních inženýrských, energetických a telekomunikačních sítí u jejich provozovatelů a po dobu výstavby zabezpečí zhotovitel stavby ochranu těchto sítí před poškozením.
16. Zahájení zemních prací v ochranných pásmech stávajících podzemních sítí bude nahlášeno provozovatelům sítí 15 dní předem, zemní práce v ochranných pásmech podzemních sítí budou prováděny ručně, pracovníci provádějící zemní práce v ochranných pásmech podzemních sítí budou prokazatelně seznámeni s polohou těchto sítí, případné poškození bude neprodleně oznámeno správci poškozené sítě.
17. Dojde-li při provádění zemních prací k odkrytí sítí bude přizván zástupce správce sítě ke kontrole.
18. Stavba vsakovacího objektu, resp. jeho založení, nesmí zasahovat pod hladinu spodní vody, tj. cca 1 m pod současný terén. ČOV bude umístěna nad předpokládanou povodňovou hladinu, která by měla být cca 20 cm nad současný terén.
19. Stavba bude užívána na základě kolaudačního souhlasu.
20. K závěrečné kontrolní prohlídce bude doloženo mimo jiné:
  - Zaměření skutečného umístění kanalizačního řadu, ze kterého bude zřejmé, na kterých pozemcích (p.č.) se stavba nachází.
  - Protokoly o zkouškách hutnění zásypů potrubí v místech komunikací.
  - Protokol o zkoušce vodotěsnosti veškerých kanalizačních potrubí (dešťová, splašková kanalizace) a nádrže ČOV.
  - Elektrevize na zapojení ČOV.
  - Zápis o předání a převzetí pozemků, které nejsou ve vlastnictví stavebníka a to k termínu po dokončení stavebních prací.
  - Zápis o odevzdání a převzetí dokončené stavby.
21. Budou dodrženy podmínky dotčených orgánů a to:
  - a) Městský úřad Chrudim, OŠKSP, stanovisko ze dne 27.1.2012 č.j. CR 006019/2012 OŠK/SK:  
 Stavebník je povinen podle § 22 odst. 2 památkového zákona již od doby přípravy stavby na území s archeologickými nálezy oznámit svůj záměr Archeologickému ústavu a umožnit jemu nebo oprávněné organizaci provést na dotčeném území záchranný archeologický výzkum.  
 O archeologickém nález, který nebyl učiněn při provádění archeologických výzkumů, musí být podle § 23 odst. 2 památkového zákona učiněno oznámení Archeologickému ústavu nebo nejbližšímu muzeu buď přímo nebo prostřednictvím obce, v jejímž územním obvodu k archeologickému nález došlo. Oznámení o archeologickém nález je povinen učinit nálezce nebo osoba odpovědná za provádění prací, při nichž došlo k archeologickému nález, a to nejpozději druhého dne po archeologickém nález nebo potom, kdy se o archeologickém nález dozvěděl.

Archeologický nález i naleziště musí být podle § 23 odst. 3 památkového zákona ponechány beze změny až do prohlídky Archeologickým ústavem nebo muzeem, nejméně však po dobu pěti pracovních dnů po učiněném oznámení.

Účastníci řízení podle § 27 odst. 1 správního řádu:

Krajský úřad Pardubického kraje, Odbor dopravy, silničního hospodářství a investic, Komenského náměstí č.p. 125, Pardubice-Staré Město, 530 02 Pardubice 2

#### Odůvodnění:

Dne 2.4.2012 podal žadatel žádost o povolení k nakládání s vodami a o stavební povolení na výše uvedenou stavbu, uvedeným dnem bylo zahájeno vodoprávní řízení.

Žádost byla doložena všemi povinnými doklady podle ustanovení § 9 odst. 1 vodního zákona, § 2 a § 6 vyhlášky č. 432/2001 Sb., o dokladech žádosti o rozhodnutí nebo vyjádření a o náležitostech povolení, souhlasů a vyjádření vodoprávního úřadu, ve znění pozdějších předpisů, a § 110 stavebního zákona.

Vodoprávní úřad oznámil zahájení řízení známým účastníkům řízení a dotčeným orgánům. Týmž opatřením oznámil účastníkům řízení, že usnesením spojil řízení o výše uvedených žádostech a dále, že upouští od ohledání na místě a ústního jednání, shromáždil podklady k rozhodnutí ve věci a sdělil, že podle ustanovení § 36 odst. 3 správního řádu, mají možnost před vydáním rozhodnutí ve věci se vyjádřit k podkladům rozhodnutí.

Projektovou dokumentaci stavby vypracoval Ing. Zbyněk Holešovský (identifikační číslo ČKAIT 1001945) v 11.2011.

Dokumentaci záměru nakládání s vodami vypracoval RNDr. Tomáš Pavlík (identifikační číslo 200/2005) v 6.2011.

K žádosti byly mimo jiné doloženy tyto vyjádření účastníků řízení, stanoviska dotčených orgánů, odborná posouzení, znalecké posudky:

- Povodí Labe, s.p., stanovisko ze dne 9.5.2012 zn. PVZ/12/11254/Kv/0 a zn. PVZ/12/11256/Kv/0
- MěÚ Chrudim, OŽP, stanovisko ze dne 6.2.2012 č.j. CR 000002/2012 OŽP/Ry
- MěÚ Chrudim, OŠKSPP, stanovisko ze dne 27.1.2012 č.j. CR 006019/2012 OŠK/SK
- MěÚ Chrudim, OD, stanovisko ze dne 25.1.2012 č.j. CR 005589/2012 ODP/Ši
- Město Slatiňany, vyjádření ze dne 13.3.2012 č.j. 0841/12/OVŽP/ER, ze dne 25.10.2010
- SÚS PK Chrudim, vyjádření ze dne 30.1.2012 zn. SUSPK-318/2012
- VS Chrudim, a.s., vyjádření ze dne 22.2.2012
- ČR-MO, VUSS Pardubice, závazné stanovisko ze dne 2.11.2010 č.j. 8384 B/10942-ÚP/2010-1420
- MěÚ Chrudim, OD, rozhodnutí ze dne 22.11.2011 č.j. CR 058600/2011 ODP/Pe
- Telefónica O2 CR, a.s., vyjádření ze dne 3.6.2011

K záměru stavby vydal obecný stavební úřad Městský úřad Slatiňany územní rozhodnutí pod č.j. 6278/11/OVŽP/OD ze dne 8.11.2011 a souhlas se stavbou podle § 15 odst. 2 stavebního zákona pod č.j. 2311/12/OVŽP/OD ze dne 20.4.2012.

Posouzení vodoprávního úřadu:

Vodoprávní úřad v provedeném řízení přezkoumal předloženou žádost z hledisek uvedených v ustanoveních vodního zákona a stavebního zákona, projednal ji s účastníky řízení a s dotčenými orgány a zjistil, že jejím uskutečněním nebo užíváním nejsou ohroženy zájmy chráněné zákony a zvláštními předpisy. Při přezkoumání žádosti, projednání věci s účastníky řízení a na základě shromážděných právně významných skutečností nebyly shledány důvody bránící povolení. Vyjádření účastníků řízení a popř. dotčených osob (Povodí Labe, s.p.) byla zkoordinována a zahrnuta do podmínek povolení.

Podm. č. 8 a 18 byla stanovena na základě posudku hydrogeologa.

Doba platnosti povolení k vypouštění odpadních vod do vod podzemních byla stanovena v souladu s § 9 odst. 2 vodního zákona.

Vodoprávní úřad rozhodl, jak je uvedeno ve výroku rozhodnutí, za použití ustanovení právních předpisů ve výroku uvedených.

Ostatní účastníci řízení podle § 27 odst. 2 správního řádu:

Město Slatiňany, Pozemkový fond České republiky, Krajské pracoviště pro Pardubický kraj, Pavel Pluhař, Jiří Vincenci, Hana Vincenciová, Správa a údržba silnic Pardubického kraje, Vodárenská společnost Chrudim, a.s., Telefónica Czech Republic, a.s., RWE Distribuční služby, s.r.o., ČEZ Distribuce, a.s., Vodovody a kanalizace Chrudim, a.s.

#### **Poučení účastníků:**

Proti tomuto rozhodnutí se lze odvolat do 15 dnů ode dne jeho oznámení ke Krajskému úřadu Pardubického kraje, podáním u zdejšího správního orgánu. Podle § 85 odst. 1 správního řádu má odvolání proti rozhodnutí odkladný účinek.

Odvolání se podává s potřebným počtem stejnopisů tak, aby jeden stejnopis zůstal správnímu orgánu a aby každý účastník dostal jeden stejnopis. Nepodá-li účastník potřebný počet stejnopisů, vyhotoví je správní orgán na náklady účastníka.

Odvoláním lze napadnout výrokovou část rozhodnutí, jednotlivý výrok nebo jeho vedlejší ustanovení. Odvolání jen proti odůvodnění rozhodnutí je nepřipustné.

Vodoprávní úřad po dni nabytí právní moci stavebního povolení zašle stavebníkovi jedno vyhotovení ověřené projektové dokumentace a štítek obsahující identifikační údaje o povolené stavbě. Další vyhotovení ověřené projektové dokumentace zašle Městu Slatiňany.

Stavebník je povinen štítek před zahájením stavby umístit na viditelném místě u vstupu na staveniště a ponechat jej tam až do dokončení stavby, případně do vydání kolaudačního souhlasu; rozsáhlé stavby se mohou označit jiným vhodným způsobem s uvedením údajů ze štítku.

Stavba nesmí být zahájena, dokud stavební povolení nenabude právní moci. Stavební povolení pozbývá platnosti, jestliže stavba nebyla zahájena do 2 let ode dne, kdy nabylo právní moci.



Ing. Ivo Rychnovský  
vedoucí Odboru životního prostředí

#### **Poplatek:**

Správní poplatek podle zákona č. 634/2004 Sb., o správních poplatcích položky 17 odst. 1 písm. f) ve výši 300 Kč, položky 17 odst. 1 písm. i) ve výši 3000 Kč, celkem 3300 Kč byl zaplacen dne 19.4.2012.

#### **Obdrží:**

Účastníci řízení podle § 27 odst. 1 správního řádu (doporučeně na doručenkou):

Krajský úřad Pardubického kraje, Odbor dopravy, silničního hospodářství a investic, IDDS: z28bwu9

Účastníci řízení podle § 27 odst. 2 správního řádu (doporučeně na doručenkou):

Město Slatiňany, IDDS: jzrbny8

Pozemkový fond České republiky, Krajské pracoviště pro Pardubický kraj, IDDS: mrbaiz9

Pavel Pluhař, Presy č.p. 806, 538 21 Slatiňany

Jiří Vincenci, Palackého č.p. 462, 538 21 Slatiňany

Hana Vincenciová, Palackého č.p. 462, 538 21 Slatiňany

Správa a údržba silnic Pardubického kraje, IDDS: ffhk8fq

Vodárenská společnost Chrudim, a.s., IDDS: 3b9gxrh

Telefónica Czech Republic, a.s., IDDS: d79ch2h

RWE Distribuční služby, s.r.o., IDDS: jnnyjs6

ČEZ Distribuce, a.s., IDDS: v95uqfy

Vodovody a kanalizace Chrudim, a.s., IDDS: rf5gxz6

Dotčené orgány (doporučeně na doručenkou):

Městský úřad Slatiňany, IDDS: jzrbny8

Městský úřad Chrudim, Odbor životního prostředí, oddělení přírodního prostředí, Pardubická č.p. 67, 537 16 Chrudim

Městský úřad Chrudim, Odbor dopravy, Pardubická č.p. 67, Chrudim IV, 537 01 Chrudim 1

Městský úřad Chrudim, Odbor školství, kultury, sportu a památkové péče, Oddělení kultury, sportu a památkové péče, Pardubická 67, 537 16 Chrudim IV

Vojenská ubytovací a stavební správa Pardubice, IDDS: hjyaavk

